

# EVENSONG

zondag 7 juni 2026 – 17.00 uur

SINT JACOBSKERK VLISSINGEN

Voorganger : ds Janny Blankenstijn  
Organist : Jos Vogel  
Koor : de Evensingers o.l.v. Ineke Wijkhuijs-van den Driest

**U mag kiezen of u de liederen in het Nederlands of Engels meezingt**

**PRELUDIUM: EVENING PRAYER – HENRY SMART (1813-1879)**

**STILTEMOMENT**

*Allen gaan staan*

**PROCESSIE: Jesus Calls us (CAHON 346, Lied 975) J.L. Bell (geb. 1949)**

**Koor 1, Allen 2, 3**

*1 Choir*

*Jesus calls us here to meet him  
as, through word an song and prayer,  
we affirm God's promised presence  
Where his people live and care.*

*Praise the God who keeps his promise;  
Praise the Son who calls us friends;  
Praise the Spirit who, among us,  
To our hopes and fears attends.*

1 Koor

Jezus roept hier mensen samen  
die in woord, gebed en lied  
Gods aanwezigheid beamen,  
geen belofte gaat teniet.

Prijs nu God, die goed en trouw is,  
prijs de Zoon, die mensen kent,  
prijs de Geest die als de Trooster  
zich naar ons heeft toegewend.



**2 Jezus roept ons te be - lij - den Hem als Heer van het heel-al,  
2 Je-sus calls us to confess him Word of life and Lord of All,**



**hoedervan ons bro - ze li - chaam, red - der van wie faalt of valt.  
sha-rer of our flesh and frail- ness sa-ving all who fail or fall.**



Zing het uit, laat elk het horen, zing het hei - li - ge ver - haal,  
Tell his ho - ly hu - man sto - ry; tell his tales that all may hear;



zeg de we - reld: Chris - tus' glo - rie is op aar - de neer - ge - daald.  
tell the world that Christ in glo - ry came to earth to meet us here.

*3 Jesus calls us to each other:  
found in him are no divides.  
Race and class and sex and language  
such are barriers he derides.  
Join the hand of friend and stranger;  
join the hands of age and youth;  
join the faithful and the doubter  
in their common search for truth.*

**3 Jezus roept ons tot de ander,  
zo verschillend als wij zijn,  
ras of huidskleur, rangen, standen -  
Jezus trekt geen scheidingslijn.  
Ga met vrienden en met vreemden,  
ga met mensen, groot en klein,  
ga met zaligen en zoekers,  
die op zoek naar waarheid zijn.**

**OPENING:** An Evening Service. S.E.T. Williams, vert. S. de Vries (g 1945)  
Voorzang door voorganger, respons door Koor.

**(P)** *O Lord, open Thou our lips.  
(C) And our mouth shall show forth  
Thy praise.  
(P) O God, make haste to save us.  
(C) O Lord, make speed to help us.  
Glory be to the Father and to the Son  
and to the Holy Ghost,  
as it was in the beginning, is now and  
ever shall be. World without end.  
Amen.*

**(P)** *Praise ye the Lord.  
(C) The Lord's name be praised.  
U kunt gaan zitten*

**(V)** Heer, open mijn lippen.  
(K) Mijn mond zal zingen van  
uw eer.  
**(V)** O God, kom mij te hulp.  
(K) Heer, haast u mij te helpen.  
Eer zij de heerlijkheid Gods:  
Vader, Zoon en heilige Geest, zoals  
het was in het begin en nu en altijd en  
in de eeuwen der eeuwen.  
Amen.  
**(V)** Zegen de Heer!  
(K) De naam des Heren zij geprezen.

## **WELKOM EN VOORBEREIDING**

**KOOR- EN GEMEENTEZANG:** Put thou thy trust (CAHON 576) S. Wesley (1766-1836)  
Vertaling: G.J. Smit. *Koor 1, 2 Allen 3, 4, 5, 6*

1. Choir

*Put thou thy trust in God,  
in duty's path go on;  
Walk in his strength with faith and  
hope, so shall thy work be done.*

1 Koor

Stel uw geloof in God  
en doe het goede werk  
Sta in zijn kracht met trouw en hoop,  
zo maakt de Heer u sterk.

2. Choir

*Commit thy ways to him,  
thy works into his hands,  
And rest on his unchanging word,  
who heav'n and earth commands*

2. Koor

Wijd u gerust aan Hem,  
uw werk ligt in Zijn hand  
De Heer van hemel, zee en aard',  
Hij doet zijn woord gestand.



3 Door al - le ja - ren heen blijft zijn ver - bond be - staan.  
3 Though years on years roll on, his cov' - nant shall en - dure;



Weet u ver - ze - kerd van zijn trouw, al schijnt geen zon of maan.  
Though clouds and dark - ness hide his path, the pro - mised grace is sure.

*4 Give to the winds thy fears;  
hope, and be undismayed:  
God hears thy sighs and counts thy tears:  
God shall lift up thy head.*

**4 Laat gaan uw angst en vrees;  
hoop, wees vol goede moed:  
God hoort uw smeken, uw gebed  
en steunt uw wank'le voet.**

*5 Through waves and clouds and storms  
his pow'r will clear thy way:  
Wait thou his time; the darkest night  
shall end in brightest day.*

**5 Al razen storm en wind,  
nog groter is Gods kracht.  
Wacht op de Heer en morgenlicht  
verdrijft de diepste nacht.**

*6 Leave to his sov'reign sway  
to choose and to command;  
So shalt thou, wond'ring, own his way:  
how wise, how strong his hand.*

**6 Beeam Gods hoogst gezag,  
zijn werk is groot en goed;  
want wijs en waar en wonderbaar  
is alles wat hij doet.**

**STILTEMOMENT**

**KOOR:** Psalm 33: 1-9, 17-21. M. Camidge (1758-1844) Vertaling: zie NBV21  
*1 Rejoice in the Lord, O ye righteous; for it becometh well the just to be to be thankful. 2 Praise the Lord with harp; sing praises unto him with the lute and instrument of ten strings. 3 Sing unto the Lord a new song; sing praises lustily unto him with a good courage. 4 For the word of the Lord is true; and all his works are faithful. He loveth righteousness and judgement; the earth is full of the goodness of the Lord. 6 By the word of the Lord were the heavens made, and all the hosts of them by the breath of his mouth. 7 He gathereth the waters of the sea together, as it were upon an heap, and layeth up the deep, as in a treasure-house. 8 Let all the earth fear the Lord; stand in awe of him, all ye that dwell in the world. 9 For he spoke, and it was done; he commanded, and it stood fast.*

*17 Behold, the eye of the Lord is upon them that fear him, and upon them that put their trust in his mercy, 18 to deliver their soul from death, and to feed them in the time of dearth. 19 Our soul hath patiently tarried for the Lord; for he is our help and our shield. 20 For our heart shall rejoice in him, because we have hoped in his holy Name. 21 Let thy merciful kindness, O Lord, be upon us, like as we do put our trust in thee.*

*Glory be to the Father and to the Son and to the Holy Ghost; as it was in the beginning, is now and ever shall be: world without end. Amen.*

**CANTOR:** eerste lezing: Genesis 12:1-9(zie NBV21)

**KOOR:** Magnificat, Lofzang van Maria. J. Barnby (1838-1896)  
Naar Lucas 1:46-55 (zie NBV21 of de voorzang uit Lied 157 e)

**VOORGANGER:** tweede lezing: Romeinen 4:13-25 (zie NBV21)

**KOOR:** Nunc Dimittis, Lofzang van Simeon: F. Silcher (1789-1860)  
Naar Lucas 2:29-32, (zie NBV21 of de voorzang uit Lied 159 c)

**GELOFSBELIJDENIS:** uitgesproken door allen

**Ik geloof in God, de God der beloften, die in het leven roept wat niet bestaat, die verdrukten opricht en ballingen thuisbrengt. Hij is een levende God.**

**Ik geloof in Jezus, die gekomen is om te zoeken wat verloren was, die zich gegeven heeft voor alle mensen, om de verspreide kinderen van God samen te brengen in één huis. Hij is de hoop van de wereld.**

**Ik geloof in de Geest van vrede en eenheid die ons eenzelfde taal doet spreken, die waar zal maken al wat ons beloofd is. Amen.**

**GEBEDEN: An Evening Service, S.E.T.Williams.Vert. S. de Vries (geb: 1945)**

**(P)** *The Lord be with you.*

**(C)** *And with your spirit.*

**(P)** *Let us pray.*

**(C)** *Lord, have mercy upon us*

*Christ have mercy upon us,*

*Lord have mercy upon us.*

**(V)** De Heer met u allen!

**(K)** Zijn vrede met u!

**(V)** Laten wij bidden:

**(K)** Heer, ontferm u.

Christus, ontferm u.

Heer, ontferm u.

**Allen (gesproken): Onze Vader die in de hemel zijt, Uw naam worde geheiligd. Uw koninkrijk kome. Uw wil geschiede, op aarde zoals in de hemel.**

**Geef ons heden ons dagelijks brood. En vergeef ons onze schulden zoals ook wij onze schuldenaars vergeven. En leid ons niet in verzoeking, maar verlos ons van de boze. Want van U is het koninkrijk en de kracht en de heerlijkheid in eeuwigheid. Amen**

**(P)** *O Lord, shew thy mercy upon us.*

**(C)** *And grant us Thy salvation.*

**(P)** *O Lord, save our leaders.*

**(C)** *And mercifully hear us when we call upon Thee.*

**(P)** *Endue thy ministers with righteousness.*

**(C)** *And make Thy chosen people joyful!*

**(P)** *O Lord, save Thy people.*

**(C)** *And bless thine inheritance.*

**(P)** *Give peace in our time, o Lord.*

**(C)** *Because there is none other that fighteth for us, but only Thou, o Lord!*

**(P)** *O God, make clean our hearts within us.*

**(C)** *And take not thy Holy Spirit from us.*

**(V)** Toon ons, God, uw erbarmen,

**(K)** en schenk ons uw heil!

**(V)** Geef wie ons regeren bevrijding,

**(K)** dat zij antwoorden als wij roepen.

**(V)** Uw kerk zal zich hullen in gerechtigheid

**(K)** en uw getrouwen zullen juichen.

**(V)** Bevrijd uw volk, God,

**(K)** en zegen uw erfdeel.

**(V)** Geef in onze dagen vrede,

**(K)** wie anders dan Gij zal voor ons strijden?

**(V)** Schep mij een zuiver hart, o God,

**(K)** en neem uw Heilige Geest niet van mij.

## COLLECTA GEBEDEN

**V GEBED VAN DE ZONDAG** *God, uw liefdevolle ogen zien wat wij nodig hebben. Daarom vragen wij U in vol vertrouwen: Neem weg wat verhinderd dat wij uw stem horen en rust ons toe met al wat ons helpt te doen waartoe wij geroepen zijn, through Jesus Christ, Our Lord.* *Koor: Amen.*

**V GEBED OM VREDE** *O God, van U zijn alle verlangens afkomstig, elke goede raad en alle goede werken. Geef aan uw dienaren die vrede die de wereld niet geven kan, zodat ons hart in staat mag zijn te gehoorzamen aan Uw geboden en wij, door U bevrijd van de angst voor onze vijanden, onze tijd in rust en vrede doorbrengen, through Jesus Christ, Our Lord.* *Koor: Amen.*

**V GEBED OM HULP IN ALLE GEVAAR** *Verlicht onze duisternis, zo smeken wij U Heer; en bescherm ons door uw grote genade tegen alle dreiging en gevaar van deze nacht, through Jesus Christ, Our Lord.* *Koor: Amen.*

**ANTHEM (Koor)** I bind unto myself today. C.V. Stanford (1852-1924)  
*Voor tekst en vertaling: zie beamer.*

**SLOTGEBEDEN MET RESPONS DOOR HET KOOR:** R.P. Stewart (1825-1894)

**V:** Heer zo bidden wij u in de naam van Jezus Christus uw Zoon

**Allen: (gesproken) Amen**

## STILTEMOMENT

*Allen gaan staan*

**ZEGENBEDE:** An Evening Service. S.E. Williams. Tekst S. de Vries (geb 1945)

**(P)** *The Lord be with you*

**(C)** *His Peace be with you.*

**(P)** *Praise ye the Lord!*

**(C)** *We thank the Lord!*

**(V)** De Heer met u allen.

**(K)** Zijn vrede met u.

**(V)** Loven wij de Heer!

**(K)** Wij danken God!

**RECESSIE: Koor- en gemeentezang: Glory be to God the Father (mel. CAHON 233, Lied 705) H. Smart (1813-1879). Koor 1, Allen 2, 3, 4**

1 Choir

*Glory be to God the Father,  
glory be to God the Son,  
glory to the Holy Spirit,  
God almighty, three-in-one.  
Alleluia, alleluia,  
God almighty, three-in-one.*

1 Koor

Ere zij aan God de Vader,  
Ere zij aan God de Zoon,  
eer de Heil'ge Geest, de Trooster,  
de Drie-een'ge in zijn troon.  
Halleluja, halleluja,  
de Drie-een'ge in zijn troon.

2 E - re zij aan Hem wiens lief - de on van al - le smet be - vrijdt,  
2 Glo - ry be to him who loved us, washed us from all sin and stain.

eer zij Hem die ons ge - kroond heeft ko - ning - en in heer - lijk - heid.  
Glo - ry be to him who bought us, made - us kings, with him to reign.

Hal - le - lu - ja, hal - le - lu - ja, E - re zij het Lam ge - wijd.  
Al - le - lu - ia, al - le - lu - ia, to the Lamb that once was slain.

3 *Glory to the King of angels,  
glory to the church's King,  
glory to the King of nations,  
heav'n and earth your praises sing.  
Alleluia, alleluia  
to the King of Glory bring!*

3 Ere zij de Heer der eng'len,  
ere zij de heer der kerk,  
ere aan de Heer der volken;  
aard' en hemel looft uw werk.  
Halleluja, halleluja!  
Looft de Koning, heel zijn kerk.

4 *Glory, blessing, praise eternal  
thus the choir of angels sings;  
honour riches, pow'r, dominion,  
thus its praise creation brings.  
Alleluia, alleluia,  
glory to the King of kings.*

4 Halleluja, lof, aanbidding  
brengen eng'len U ter eer;  
heerlijkheid en kracht en machten  
legt uw schepping voor U neer.  
Halleluja, hallejula,  
lof zij U, der heren Heer!

**POSTLUDIUM: JERUSALEM, THE GOLDEN – WILLIAM THOMAS BEST (1826-1897)**

Bij de uitgang vindt een collecte plaats. U kunt ook gebruikmaken van de QR-code om een gift te doen ter bestrijding van de kosten. Uw gift komt terecht op dezelfde rekening waarop ook de collectegelden worden gestort.



**De Evensingers hebben graag uitbreiding bij de alten en tenoren. Interesse in meezingen in ons koor? Mail, bel of app: [gj.smit56@gmail.com](mailto:gj.smit56@gmail.com) / 06-10801047.**

**Volgende Evensongs in 2026:**

**5 juli: 17.00 uur**

**6 september: 17.00 uur**

**4 oktober: 17.00 uur (met koffie en thee na)**

**1 november: 17.00 uur**

**20 december Lessons and Carols (Let op: eerdere aanvang: 16.30 uur)**